

**映像コンテンツビジネス商談会  
IN  
TIFFCOM2012**

**<日本企業募集要項>**

## 1. はじめに

ジェトロでは、日本の映画をはじめとした映像コンテンツの海外展開をご支援しております。

今回その一環として、TIFFCOM2012の会期中に、日本の映像作品や映像コンテンツ制作技術に関心のある海外企業を招き、商談会を開催いたします。

海外展開において必須となる海外企業とのコネクション開拓のためにも絶好の機会となりますので、是非積極的にご参加ください。

皆様のお申し込みをお待ちしております。

## 2. 商談会概要

- (1) 日 時 : 2012年10月23日(火)～10月25日(木)  
23日(火) 9:00～18:00 (一部、15:00まで)  
24日(水) 9:00～18:00  
25日(木) 9:00～17:00
- (2) 会 場 : TIFFCOM2012会場 Le Daiba (<http://www.grandpacific.jp/>) 内  
会議室 (予定)  
※ジェトロ主催商談会場にはパスは不要です。
- (3) 対 象 : 日本の映像コンテンツの海外セールスや、海外との共同制作に関心  
のある企業等  
※詳しくは、3ページ「5. 参加資格」をご確認ください。  
※お申込状況により、中小企業を優先致します。
- (4) 商 談 : 1件あたりの商談時間は30分程度 (予定) です。
- (5) 通 訳 : 日⇄英の通訳をジェトロにてご用意します。  
※通訳はビジネスの仲介に責任を持つものではありません。
- (6) 参加費 : 無料

### 3. 参加バイヤー一覧

No	国名	社名	URL
1	米国	Magnolia Pictures	<a href="http://www.magpictures.com">http://www.magpictures.com</a>
2	米国	Strand Releasing LLC	<a href="http://www.strandreleasing.com">http://www.strandreleasing.com</a>
3	米国	Vertigo Entertainment	<a href="http://www.imdb.com/company/co0084207/">http://www.imdb.com/company/co0084207/</a> *会社の公式サイトが無い場合、IMDBを参考
4	チリ	Canal 13 SpA	<a href="http://www.13.cl">http://www.13.cl</a>
5	ロシア	RUSCICO	<a href="http://www.ruscico.com">http://www.ruscico.com</a>
6	ロシア	TV Channel “2x2”	<a href="http://www.2x2tv.ru">http://www.2x2tv.ru</a>
7	UAE	FOX Channels Middle East	<a href="http://www.foxinternationalchannels.com">http://www.foxinternationalchannels.com</a>
8	UAE	O3 PRODUCTIONS / MBC Group	<a href="http://www.o3productions.net">http://www.o3productions.net</a>
9	UAE	Rubicon Group Holding	<a href="http://www.rubiconholding.com">http://www.rubiconholding.com</a>
10	マレーシア	Digistar Corporation Berhad	<a href="http://www.digistar.com.my">http://www.digistar.com.my</a>

※各バイヤーの詳細（企業概要等）は別添「招へい海外バイヤー一覧」をご確認ください。

※参加企業多数、商談スケジュール等の理由から、ご希望に応じられない場合もありますので、予めご了承願います。また、バイヤーは急遽変更になる可能性があります。

## 4. 商談会までのスケジュール

10月5日

- ・商談会参加日本企業の応募締切
- ・ジェトロが商談会参加企業の概要・作品情報をバイヤーに提供

10月上旬～  
中旬

- ・ジェトロがバイヤー側の商談希望を聞き取り、マッチング
- ・ジェトロから日本企業に対し、商談会参加の可否や商談スケジュールをご連絡

10月23-25日

- ・商談会開催

## 5. 参加資格

### (1) 日本作品の海外販売の場合

- ①日本の映像コンテンツの海外販売に関する権利を有し、海外への輸出意欲を持つこと。
- ②商談に際し、自社の概要およびセールス商品の英語PR資料を用意し、自社のコンテンツをPR・商談できること。また、海外とのビジネス体制を有すること。
- ③ジェトロが成果把握等のために実施するアンケート(※)に必ずご協力いただくこと。

### (2) 日本の映像制作技術の海外展開の場合

- ①映像コンテンツの制作技術を有し、海外への輸出意欲を持つこと。
- ②商談に際し、自社の概要およびセールス商品の英語PR資料を用意し、自社の技術をPR・商談できること。また、海外とのビジネス体制を有すること。
- ③ジェトロが成果把握等のために実施するアンケート(※)に必ずご協力いただくこと。

※商談内容及び結果(金額含む)等をご報告いただきます。尚、本事業の成果普及及び輸出促進の一助とするため、ジェトロの広報活動に利用することがあります。

※参加企業多数の場合には、中小企業基本法第2条で定義の中小企業を優先します。

(例) サービス業(情報サービス業を含む)の場合の中小企業:

資本金5,000万円以下または従業員100名以下のいずれかの要件を満たす。

## 6. 留意事項

- (1) お申込受付後、貴社の海外ビジネスへの対応状況等に基づき審査を行います。なお、商談コンテンツを事前に確認させていただき、公序良俗に反するもの、ジェトロが不適切と判断するものについては、ご参加をお断りいたします。
- (2) 原則として、参加承諾後のキャンセルはお受けできかねます。
- (3) 本事業において、ジェトロが提供した情報により直接、間接に関わらず生じた結果について、また、アレンジした商談及びアポイントメント取得のために行った情報提供（企業情報、セール作品情報、個人情報を含む）により直接、間接に関わらず生じた結果について、万が一、お客様が不利益を被る事態が生じた場合、ジェトロは一切責任を負いかねます。予めご了承の上、ご参加願います。
- (4) 会期中、撮影・取材が入る可能性がありますので、ご了承、ご協力ください。
- (5) 以下の場合、ジェトロは参加申込書を受領後であっても、事業実施を取りやめることがあります。
  - ① 戦争、政情不安、天災、治安、その他ジェトロの責任に帰さない事由により本事業を中止せざるを得ない場合。
  - ② 外交関係、経済関係等のやむを得ない事由により、本事業の実施が不適当もしくは不可能となった場合。

## 7. お申込み方法

### ◆提出書類

お申込みフォームに必要事項をご記入の上、会社案内（日本語版および英語版）を添付して送信ください。

### ◆お申込み締切日

**2012年10月5日（金曜）12：00**

### ◆お問い合わせ先

〒107-6006

東京都港区赤坂1-12-32 アーク森ビル6階

日本貿易振興機構（ジェトロ）

生活文化・サービス産業部 コンテンツ産業課（担当：梅村、平井、橋本）

TEL：03-3582-1671 FAX：03-5572-7044

E-mail: cid@jetro.go.jp